

L'AJJ

Magazine d'information
de la ville d'Aubagne

N°906 - Octobre 2026

TOUCHE PAS À MA GRATUITÉ !

Aubagne et les communes aux alentours se mobilisent pour défendre la gratuité des transports attaquée par la Métropole.

SOMMAIRE

- P.4

LA RÉTRO DU MOIS

CADRE DE VIE

Le retour du marché sur le cours Voltaire se précise !
La Grande Braderie acte II
- P.6

ACTU :

LA MÉTROPOLE ANNONCE LA FIN DE LA GRATUITÉ DANS LES TRANSPORTS
- P.8

TRAVAUX

OCTOBRE ROSE REVIENT
- P.10

LE SALON DE L'INFO DU CCAS

QUE FAIRE PENDANT LES VACANCES ?
- P.11

NOUVEAUX CONSEILS DE QUARTIER :

L'ÉTÉ D'APRÈS...
- P.12

FESTIVAL INTANGIBLES SAVOIRS

Quand la musique rassemble pour la Paix
- P.14

L'ACTU CULTURELLE

LA DISTILLERIE ET LE CERCLE DE L'HARMONIE
- P.15

LES COMMERCES

ENVIRONNEMENT
- P.16

L'ÉPAGE HUCA AU CHEVET DE L'HUVEAUNE

LA PAGE DES SPORTS
- P.17

BRÈVES

TRIBUNES POLITIQUES
- P.18

ÉTAT CIVIL

C'ÉTAIT EN SEPTEMBRE

5 FÊTE DES ASSO ET DU SPORT

Vous avez été particulièrement nombreux à arpenter les allées de l'Espace Bras d'Or, à venir en famille ou entre amis, témoignant une fois de plus du dynamisme de la vie associative aubagnaise : sport, culture, santé, environnement ou solidarité, il y en avait vraiment pour tous les goûts et tous les âges !



Scannez ce QR code pour découvrir l'aftermovie de la journée !

10 AUBAGNE CAMPUS

L'Espace des Libertés et du Bras d'Or ont fait le plein à l'occasion de la 3^e édition d'Aubagne Campus, le rendez-vous incontournable de la vie étudiante aubagnaise. L'objectif : offrir aux nouveaux arrivants toutes les clés pour réussir leur cursus et s'épanouir dans leur nouvelle vie locale.



19 & 20 JOURNÉES EUROPÉENNES DU PATRIMOINE

C'était une occasion unique de pousser la porte des monuments locaux et d'en apprendre plus sur l'histoire aubagnaise : musées gratuits, visites guidées, lieux exceptionnellement accessibles, conférences... Le public ne s'y est pas trompé et a répondu présent aux nombreux rendez-vous.



12 LA NOUVELLE SAISON DU COMEDIA

Le Théâtre Comœdia affichait complet pour la présentation de sa nouvelle programmation. En prime, la sortie de résidence de *Mirlando*, la nouvelle création poétique de la C^{ie} Melten (lauréate de la Bourse d'Aide à la création de la Ville d'Aubagne).



4 TROPHÉES SPORTIFS

Une cérémonie chaleureuse et inspirante pour mettre à l'honneur celles et ceux qui ont fait vibrer notre territoire et porté haut les couleurs d'Aubagne tout au long de la saison écoulée : leur talent et leur détermination ont forcé le respect et inspirent toute la jeunesse aubagnaise !

Scannez ce QR code pour retrouver le palmarès complet des Trophées sportifs 2026



LA GRANDE BRADERIE REVIENT LE 18 OCTOBRE !

Après le succès de la première édition en juin dernier, qui avait réuni des milliers de visiteurs, plus d'une centaine d'exposants, une quarantaine de commerçants et de nombreuses associations, la Grande Braderie investira à nouveau le centre-ville le dimanche 18 octobre. Une journée placée sous le signe des bonnes affaires, des rencontres et de la convivialité.

Du cours Foch au cours Barthélemy, en passant par les rues Rastègue, Martinot et de la République, le centre-ville prendra des airs de fête au cours de cette seconde édition, marquée par le retour d'une quarantaine de commerçants, et rythmée par les animations variées des quinze associations présentes : démonstrations de danse, de chant, jeux de société et de rôle, ambiance médiévale. Des activités à l'attention des enfants seront également proposées par les services de la Ville, avec un atelier santons encadré par l'EAJ et la fabrication de tote bag 100 % recyclé portée par le CMJ.

Déambuler parmi les étals sera l'occasion de dénicher quelques pépites, tout en profitant d'un centre-ville chaleureux et vivant. Le marché dominical viendra compléter ce rendez-vous populaire. Pour une pause gourmande, retrouvez les food trucks de nos commerçants sur le cours Voltaire : La Rôtisserie Montaigne, O Bô-Zinc et Le Cabanon des Calanques. Vous souhaitez participer ? Les inscriptions sont ouvertes

« J'ai participé à la première braderie. Les Aubagnais attendent que ça bouge à nouveau dans notre centre-ville. Tout événement qui peut animer, refaire sortir les gens, les faire sourire peut nous faire que du bien à tous. »

Sandrine Coulange
Responsable
de l'Optique Kieffer

jusqu'au lundi 12 octobre inclus. Réservez votre emplacement en ligne : www.aubagne.fr/evenements/grande-braderie-dautomne ou adressez votre demande par courriel à braderie@aubagne.fr.

Rendez-vous le 18 octobre au cœur de la ville pour avoir le plaisir de se retrouver et soutenir le commerce local !

À noter : conformément à la réglementation, il n'est pas possible de participer à plus de deux braderies par an.

LE RETOUR TANT ATTENDU DU MARCHÉ COURS VOLTAIRE !

Chose promise, chose due : le projet d'installation de l'office de tourisme ayant été abandonné, le marché d'Aubagne retrouvera cet emplacement emblématique à partir du 21 novembre pour le plus grand plaisir des forains comme des habitués !

GRATUITÉ DES TRANSPORTS : LA RIPOSTE !



Le président de la Métropole Aix-Marseille-Provence, Nicolas Isnard, a pris le 24 septembre dernier la décision de supprimer la gratuité des transports en commun dans le Pays d'Aubagne et de l'Étoile. Au-delà de la forme — une annonce brutale, unilatérale et sans la moindre concertation —, cette décision constitue un contresens économique, écologique et sanitaire, face auquel la résistance s'impose. Passée la stupéfaction devant une décision prise par Nicolas Isnard sans consultation du maire d'Aubagne, également président en charge de la commission des transports de la Métropole, la réponse a été immédiate : Jean-Pierre Squillari, qui ne veut pas être « un homme de paille », démissionne de cette fonction et organise la riposte au niveau des élus du territoire et de ses 100 000 habitants, qui bénéficient de la gratuité des transports depuis 2009. Car ce coup de force, qui foule aux pieds le pacte républicain de gouvernance et méprise l'ensemble des habitants de notre territoire, ne résiste pas à l'examen :

Il s'attaque directement au porte-monnaie des usagers : une tarification payante équivaut à un impôt déguisé de 300 à 600€ par an et par actif, et souvent plus de 1 000 € par an pour un foyer moyen (avec lycéens/étudiants), d'autant que le carburant atteint des niveaux insoutenables à la pompe et que l'inflation sur les biens de première nécessité persiste.

Les Aubagnais sortent à peine d'un été marqué par des canicules à répétition, des dômes de chaleur étouffants et des pics d'ozone records dans la cuvette d'Aubagne et la vallée de l'Huveaune. Multiplier les pots d'échappement après une telle alerte climatique relève de l'aveuglement.

Depuis près de 18 ans, la gratuité draine les habitants des communes périphériques vers le centre-ville

d'Aubagne, soutenant le commerce de proximité, les marchés et les services publics. Le bus gratuit désenclave les quartiers prioritaires et les hameaux ruraux, garantissant le droit à la mobilité pour ceux qui n'ont pas accès au permis ou à un véhicule individuel.

La politique n'est pas le fait du prince : décider du sort de 100 000 habitants par une déclaration médiatique sans réunion préalable avec les maires du territoire est une faute institutionnelle majeure. La Métropole devait être un espace de péréquation et de solidarité, non une machine centralisatrice à laminer les acquis sociaux locaux.

La gratuité des transports dans le Pays d'Aubagne et de l'Étoile a déjà été remise en cause dans le passé ; c'est le soutien massif des habitants qui a permis de l'imposer dans la durée. Ce soutien doit s'exprimer, plus fort encore, en signant et partageant la pétition ci-dessous.



Flashez le QR code ci-contre pour signer la pétition citoyenne.

UNE MÉTROPOLE QUI S'ISOLE

Cette décision, qui va à rebours de l'intérêt général, contraste avec les politiques d'autres collectivités françaises : « En réponse à la hausse des prix des carburants, les transports publics de Valenciennes Métropole et de La Porte du Hainaut, deux communautés d'agglomération situées dans le Nord, seront gratuits jusqu'à la fin de l'année, a annoncé le président de l'autorité des transports locale »

(Le Figaro, 24/09/2026).

LES USAGERS RÉAGISSENT



Laounia, 46 ans
habitante du Charrel

« Ça devient très grave ! Je ne prends plus ma voiture du fait du prix de l'essence à 2,50 €. Si je dois payer les titres de transport avec mes cinq enfants, ce n'est pas possible ! Je sors pour faire les courses, les papiers ou pour aller à Marseille : la navette est à 5,50 €, le train à 6 € ; si je dois payer aussi sur Aubagne, c'est trop cher ! »



Suzanne, 69 ans
Aubagne

« Je viens d'arriver à Aubagne et, même si j'ai une réduction parce que j'ai plus de 67 ans, j'ai trouvé génial que l'on ne soit pas obligé de payer les transports : ça incite les gens à prendre les transports en commun plutôt que la voiture. J'espère qu'il y aura plein de gens pour protester contre cette décision ! »



Ambre, 20 ans
La Penne-sur-Huveaune

« Je suis née à Aubagne, cela fait 20 ans que j'utilise les transports en commun. La gratuité des transports, je trouve que c'est mieux, car tout le monde n'a pas les moyens de payer des abonnements à l'année ! Se déplacer en voiture, c'est cher : le permis, code et conduite, puis l'entretien de la voiture, l'essence... Je trouve que, pour Aubagne, ce serait bien qu'on garde la gratuité ! »

Mohamed, 16 ans
Aubagne

« Arrêter la gratuité, franchement, c'est une mauvaise idée parce qu'il y a beaucoup trop de gens qui ont besoin du tram sur Aubagne. Je l'utilise beaucoup pour aller au lycée, pour sortir ou pour aller à Auchan faire des courses. Je suis jeune et je pourrais y aller à pied, mais c'est difficile pour les personnes âgées, les mamans qui ont du mal ou les personnes handicapées : c'est une vraie galère ! »



Élisabeth, 54 ans
Roquevaire

« J'utilise les transports tous les jours depuis trois ans, car j'ai eu un accident de voiture. Mon métier m'oblige à me déplacer énormément : je suis aide à domicile. Comme l'essence est de plus en plus chère, les transports en commun, c'est avantageux pour moi. Apprendre que ça va être payant, c'est une mauvaise nouvelle ; ça risque d'être compliqué pour aller travailler ! »





CHANTIERS EN COURS

La Ville d'Aubagne a mis en œuvre depuis cet été une série de travaux très attendus par les habitants.

C'était un engagement de l'équipe de Jean-Pierre Squillari : le retour du marché sur le cours Voltaire, qui deviendra effectif fin novembre, a nécessité des aménagements sur la nouvelle dalle, comme l'installation de bornes électriques ❶, et la réfection des évacuations d'eau qui avaient été détruites lors du chantier du Val'Tram. Celles-ci seront désormais situées à proximité de la consigne, ce qui demandera une adaptation des forains qui doivent les utiliser. La consigne elle-même est en cours de réhabilitation. Quant aux fontaines du centre-ville, les Aubagnais ont pu se réjouir de la remise en eau des deux fontaines de la place de Guin et de la rue Martinot, amenant un peu de fraîcheur au cœur de cet été étouffant. La réfection de la fontaine située au bas du cours Foch est prévue pour 2027.



Les travaux de raccordement pour un accès à l'eau potable au niveau de la fontaine de Guin.

Le parc Jean-Moulin a retrouvé un bassin digne de ce nom grâce à un nettoyage complet et à l'installation d'une nouvelle pompe pour le jet d'eau.



Travaux dans le bassin du parc Jean Moulin

Du côté de la villa Barthélemy, dont le parc a été rouvert au public, bancs et corbeilles ont été installés après une opération d'entretien des arbres qui n'avait pas été faite depuis longtemps. La remise en fonction du bassin et un aménagement plus complet du parc sont prévus pour 2027, avec l'installation de jeux pour les enfants ainsi qu'un nouveau cheminement.

Enfin, la Ville a demandé à la Métropole de remplacer les conteneurs enterrés rue Colonel-de-Roux par des colonnes de surface, afin de supprimer une source de nourriture pour les rats. Une entreprise aubagnaise a été chargée d'installer un nouveau système de piégeage connecté qui devrait permettre d'assainir cet espace.

Les Multi-accueils Garenne Famille et Passons ❸ ont fait l'objet de rénovations intérieures de qualité pour des montants de 108 000 € et 85 000 €. La Ville a également réalisé cet été des travaux dans les écoles, en particulier à Chaulan où l'escalier extérieur a été entièrement réhabilité ❷ pour un montant total de 130 000 €. Des interventions de la régie bâtiments ont été effectuées dans la plupart des écoles (peintures, sols, électricité, sécurisation, ventilation, espaces verts) pour un montant total de 140 000 €.

Le stade de Lattre a souffert de l'été caniculaire : la chaleur favorisant la pyriculiose, maladie fongique qui s'est attaquée à la pelouse. Le montant des interventions est d'en-

viron 10 000 €. Le terrain devrait être à nouveau praticable pour le match Aubagne - Le Puy-en-Velay du 14 octobre.



Traitement fongicide de la pelouse du stade de Lattre

VAL'TRAM : LES ESSAIS AVANT LA MISE EN SERVICE

Projet piloté par la Métropole Aix-Marseille-Provence, le Val'Tram est en essais techniques sur tout son tracé. Les essais dynamiques, avec une marche à blanc prévue pour mi-novembre, dureront quatre semaines durant lesquelles les rames circuleront en conditions normales, mais sans voyageurs. La mise en service commerciale est programmée pour début 2027.

Début novembre, quatre nouvelles rames Alstom seront livrées à Aubagne et réaliseront des essais nocturnes. Complétant les rames existantes, pour un total de douze, elles

entreront en service en septembre 2027, après certification.

Le tracé aubagnais du Val'Tram a donné lieu à une requalification des espaces publics, notamment en haut du cours Voltaire, près de la station. Des cheminements piétons et des pistes cyclables ont été aménagés, ainsi qu'une voie verte de 1,4 km entre les stations Napollon et Campagne Valérie. Un parking-relais de 100 places a été construit à la station Chemin de la Baume, et une vingtaine de places ont été aménagées près de la station Napollon.





OCTOBRE EN ROSE

Dédié à la sensibilisation au dépistage du cancer du sein, ce mois d'octobre sera l'occasion de plusieurs initiatives, avec la Marche rose solidaire du samedi 3 octobre et une journée d'animations sur le cours Voltaire le samedi 31 octobre.

Solidarité et bonne humeur au rendez-vous pour sensibiliser sur le dépistage du cancer du sein, avec le retour de la traditionnelle Marche rose solidaire le samedi 3 octobre, à partir du terrain de basket du complexe du Bras d'Or, pour un parcours dans le parc de l'Huveaune puis l'avenue des Goums. Le stade du Bras d'Or (le terrain d'entraînement du SCAAB) sera ensuite le décor du grand nœud humain donnant lieu à la photo collective puis à la flashmob chorégraphiée par Camille Lecomte du service des sports sur *Ma Star*, une chanson de Christophe Maé. Animations et ateliers seront assurés

par les associations partenaires, dont certaines seront également présentes pour une seconde journée de mobilisation le samedi 31 octobre sur le cours Voltaire, avec de nombreux ateliers et une vente aux enchères pas comme les autres en faveur de l'association T'Hâtez-vous !

En France, une femme sur huit sera concernée par le cancer du sein au cours de sa vie. Détecté à un stade précoce, il se guérit dans neuf cas sur dix.

Détecté à un stade précoce, un cancer du sein se guérit dans 9 cas sur 10

Parlez-en aux femmes que vous aimez

Le programme complet d'Octobre rose est à retrouver sur la page : aubagne.fr/octobrerose

LE 1^{ER} SALON DE L'INFO - DROITS ET SERVICES

Organisé pour la première fois à Aubagne par le CCAS, le Salon de l'info permettra au public aubagnais de s'informer sur les thématiques qui le préoccupent au quotidien.



L'Espace des Libertés accueillera le jeudi 8 octobre le premier « Salon de l'info - Droits et services », qui rassemblera les professionnels, associations et institutions pour répondre aux questions du public et présenter les dispositifs existants sur notre territoire en matière de santé, logement, emploi, formation, mais aussi autonomie, parentalité, accès aux droits... « Nous sommes ravis de proposer pour la première fois sur notre commune ce salon de l'information qui découle directement du projet d'établissement du CCAS, en lien avec les

besoins des Aubagnais pour faciliter l'accès aux droits », souligne Hélène Di Vita-Danchesi, adjointe au logement, à l'habitat, à la défense des locataires et à l'action sociale. « Ce rendez-vous est conçu comme un temps d'échange privilégié pour renforcer l'information, l'orientation et la proximité avec les citoyens. »

Plus de 40 partenaires seront présents pour cette première initiative.

Jeudi 8 octobre, de 14 h à 18 h, à l'Espace des Libertés - salle Hessel. Entrée libre et gratuite.



VIVEMENT LES VACANCES !

Un atelier créatif à La Ressourcerie en 2025 © La Varappe - Ressourcerie Atelier

Ateliers créatifs, concours, randonnées, stages, visites, temps forts autour d'Halloween : pendant les vacances d'automne, structures de la Ville, associations et office de tourisme proposent une multitude d'activités pour petits et grands. Tour d'horizon des festivités à venir !

La ressource Le Dirigeable met en place deux ateliers créatifs, les 20 et 28 octobre : un premier dédié à la couture (dès 7 ans), pour confectionner tote bag et chouchou, et un second spécial Halloween, pour fabriquer et customiser des momies en bois à partir de matériaux recyclés.

Places limitées.

Inscription obligatoire sur www.linktr.ee/ateliersressourcerie

Rendez-vous à l'**Espace Art & Jeunesse (EAJ)** pour profiter également d'une offre variée : game design, stages (rap, webradio, BD, créativité et confiance en soi), initiation au bozendo, atelier kawaii, création de décors pour le concours Cosplay, exposition de dessins Manga ainsi que deux concours pour les 11-17 ans, les 21 et 31 octobre : dessin manga et cosplay (catégorie existant ou inventé).

Inscriptions gratuites jusqu'au 14 octobre à l'EAJ.

Remise des prix le soir d'Halloween.

Du côté de l'**office de tourisme du Pays d'Aubagne et de l'Étoile**, le programme est riche : ateliers « Les sens l'aventure des petits curieux » (21 octobre), « Les peintres et la Provence en musique » pour les 8-12 ans (17 et 24 octobre), contes musicaux en famille (23 octobre), jeu de piste *Lili au pied de Garlaban* au domaine de Font de Mai (tous les jours), ainsi que des randonnées à thèmes et visites guidées consacrées à Marcel Pagnol, aux maîtres de l'argile ou au musée de la Légion étrangère.

Sur réservation.

Plus d'infos sur : www.tourisme-paysdaubagne.fr/

De même, les **maisons de quartier** se mobilisent avec de nombreuses animations : sorties nature et intergénérationnelles (Centre-ville), ferme pédagogique, patinoire et loto-crêpe (Le Charrel), pêche, accrobranche, sorties culturelles, goûter déguisé et atelier Halloween (La Tourtelle), repas partagé et tournoi de ping-pong intergénérationnel (Palissy-Passons), stages (manga, arts plastiques, stop motion), sports de combat et après-midi Halloween pour des vacances placées sous le signe de « l'horreur » (Pin Vert) (Inscriptions dès le 5 octobre et le 6 pour La Tourtelle).

Un séjour commun aux maisons de quartier est prévu les 29 et 30 octobre à **Saint-Vincent-les-Forts** dans le cadre du championnat de Foot Pied d'Immeuble.

Le Lions Club Aubagne Garlaban et l'Association des Commerçants Aubagnais organisent le 31 octobre de 15 h à 17 h à l'Espace des Libertés un « atelier citrouille spécial Halloween » pour les enfants (5€ par enfant), avec un goûter offert suivi d'une soirée solidaire (entrée 15€) sur le même thème au profit des enfants de la ville.

UN PLATEAU TÉLÉ AU CHARREL

Le vendredi 2 octobre, dans l'après-midi, le **conseil citoyen du Charrel** inaugurera son premier plateau télé pour dynamiser les échanges entre les habitants : venez nombreux les soutenir pour ce lancement inédit !

CONSEILS DE QUARTIER

L'ÉTÉ D'APRÈS...

PRÉPARONS DÈS MAINTENANT LES ÉTÉS DE DEMAIN

Fortes chaleurs, sécheresse, incendies, l'été 2026 a marqué un nouveau cap. Les épisodes extrêmes s'installent et les températures sont appelées à augmenter. Face à cette réalité, Aubagne choisit d'agir plutôt que de subir. Avec « L'été d'après », une démarche de participation citoyenne, la Ville invite les habitants à partager leur expérience, à proposer des solutions et à construire ensemble les réponses qui permettront de mieux vivre les étés d'après.

L'été que nous venons de vivre a permis à chacun de mesurer les effets des fortes chaleurs. Dans les logements comme dans les espaces publics, certains lieux se sont révélés plus difficiles à vivre que d'autres, tandis que certains aménagements ou espaces ont permis de mieux supporter les températures élevées. Ces expériences vécues permettent de mieux identifier les situations auxquelles les habitants sont confrontés. Elles donnent des indications concrètes sur ce qui fonctionne, ce qui peut être amélioré et les besoins auxquels il faudra répondre dans les années à venir. C'est à partir de ce constat que la municipalité lance « L'été d'après », une démarche destinée à recueillir les avis et les attentes des habitants et à faire émerger des solutions concrètes pour adapter Aubagne aux fortes chaleurs, en tenant compte des usages et des réalités du quotidien.

Les conseils de quartier au cœur des échanges

Les conseils de quartier font leur rentrée dans les différents secteurs de la ville.

À cette occasion, les habitants découvriront également le lancement de « L'été d'après ». Il s'agira notamment de revenir sur les épisodes de fortes chaleurs et sur la manière dont ils ont été vécus dans les différents

quartiers : quels lieux ont posé problème ? Où a-t-il manqué de fraîcheur ? Qu'est-ce qui a bien fonctionné ? Et surtout, quelles solutions pourraient améliorer le quotidien ? Ces rencontres sont l'occasion pour les habitants d'échanger directement avec les élus et les techniciens de la Ville. Le premier rendez-vous aura lieu samedi 3 octobre, à partir de 9 h 30, à la Villa Barthélemy.

À leur issue, la démarche entrera dans une deuxième étape avec l'organisation d'ateliers thématiques. Ils réuniront volontaires, experts et acteurs concernés. Plusieurs pistes pourront ainsi être étudiées. L'objectif sera de partir des besoins exprimés d'identifier les actions les plus pertinentes et les plus utiles.

Cette réflexion permettra également de définir des priorités et de concentrer les moyens sur les projets pouvant avoir le plus d'impact. Parmi les habitants qui y auront participé, 10 à 15 personnes seront tirées au sort pour constituer un comité citoyen. Celui-ci aura pour rôle de suivre l'avancement des engagements pris, de porter les propositions auprès des partenaires concernés. Un bilan annuel permettra ensuite de faire le point sur les actions réalisées, celles qui restent à engager et les résultats obtenus.

Alors venez partager vos idées et construisons ensemble les solutions de demain !

LES CONSEILS DANS VOTRE QUARTIER :

Centre-ville

samedi 3 octobre à 9 h 30
dans les jardins de la Villa Barthélemy

La Tourtelle

mercredi 7 octobre à 18 h 30
à l'école Paul Éluard

Saint Mitre, Pérussonne, Camp Major

mercredi 14 octobre à 18 h 30
à l'école élémentaire de la Pérussonne

Beaudinard, Saint Pierre, Napollon

jeudi 22 octobre à 18 h 30
à l'école élémentaire de Beaudinard

Aubagne Sud

mercredi 28 octobre à 18 h 30
au Centre des Espillières

Bernard Palissy

mardi 10 novembre à 18 h 30
à la Maison de quartier Palissy

Les Passons

jeudi 19 novembre à 18 h 30
à l'Avant-Scène (EAJ)

Pin Vert, Éoures, Les Solans

mardi 1^{er} décembre à 18 h 30
à la Maison de quartier du Pin Vert

Le Charrel

jeudi 10 décembre à 18 h 30
maison de quartier du Charrel



FESTIVAL « INTANGIBLES SAVOIRS » : L'IIMM FAIT DIALOGUER LES CULTURES DU MONDE

L'Institut international des musiques du monde (IIMM) organise du 10 au 22 octobre le festival « Intangibles savoirs », une célébration inédite des expressions artistiques inscrites sur la liste du patrimoine culturel immatériel de l'UNESCO : musique, danse, chants, répertoire, instruments...

Margaret Dechenaux, fondatrice de l'IIMM en 2015, revient sur sa création : « Il était primordial de faire découvrir ou redécouvrir ces traditions en offrant un lieu, microcosme du monde, au sein duquel on peut apprendre auprès de grands maîtres de renommée internationale des savoirs ancestraux. Nous sommes une structure atypique dont il n'existe aucun équivalent dans le monde. » Les cursus sont certifiants et diplômants grâce aux conventions-cadres signées avec les conservatoires d'Aubagne, de Marseille et prochainement d'Aix-en-Provence.

Le festival sera aussi marqué par une double reconnaissance de l'UNESCO : seul établissement français à figurer à titre d'expert, l'IIMM a

également été accrédité auprès de la Convention de 2003 en juin dernier en tant qu'ONG pour la sauvegarde du patrimoine culturel immatériel. Le festival proposera pendant treize jours de nombreuses animations gratuites dans différents lieux culturels de la ville : parcours de découverte autour de la céramique et des santons, fabrication d'un oud chez le luthier Marcello Zerilli, atelier d'écriture, poésie, jeux d'osselets, journée portes ouvertes, restitutions de master classes, exposition et conférences.

Des événements payants compléteront la programmation : master classes d'exception, ateliers d'initiation et concert pour la paix. Prévu le 17 octobre au théâtre Comœdia, ce spectacle sera l'un des temps forts du festival. Comme le précise Margaret Dechenaux : « Nous allons faire dialoguer deux, voire trois esthétiques pour montrer les liens qui les unissent et célébrer un héritage partagé : Maghreb et Proche-Orient, Turquie et Arménie, Chine et Mongolie... » Une illustration de la philosophie du festival : « Délivrer un message de tolérance, promouvoir une ouverture vers l'autre, mettre en lumière la puissance de la musique et de la danse comme vecteurs de cohésion sociale dans un monde fragilisé, semé d'injustices. Pendant ces treize jours, nous tenterons de ne faire qu'un ! »

EN CHIFFRES :

Depuis octobre 2015

274

master classes mises en œuvre

20

cursus diplômants d'enseignement artistique

53

concerts organisés

138

prestations musicales

1421

inscrits aux master classes

931

inscrits sur un cursus annuel

100%

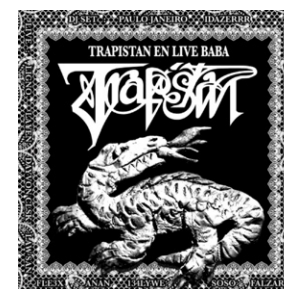
de réussite dans l'obtention diplôme



THIS IS THE GIRL PERRINE MANSUY ET EYMA

Perrine Mansuy évolue dans le jazz et les musiques actuelles depuis plus de vingt ans. Elle a développé un univers musical sensible et poétique. Avec la chanteuse Eyma, elle s'empare de la vie et de l'œuvre de Patti Smith, chanteuse, poétesse, écrivaine, peintre, photographe, militante... Mêlant poèmes mis en musique, compositions originales, chansons et récits de vie, elles tissent une toile inédite entre leurs univers et celui de l'artiste. Piano aérien, voix intense, pour une balade dans la constellation, réelle ou onirique, d'une icône qui concentre l'essence d'une époque.

Jeudi 8 octobre à 19 h
à La Coulisse, espace Club Comœdia



TRAPISTAN EN LIVE BABA

Trapistan est une mixtape à l'initiative de Vince l'Apache, producteur marseillais qui s'est donné pour mission de dénicher les talents émergents du rap français : quatorze rappeur·euses de la scène underground qui posent sur les productions d'ICYwrl. Une œuvre collective aussi radicale qu'engagée pour plonger dans les confins d'un étrange pays : le Trapistan. À l'occasion de la réédition de cette mixtape le 16 octobre prochain, l'Avant-Scène propose une soirée globale autour de l'univers du projet, rassemblant les quatorze artistes et deux DJ sets !

Samedi 17 octobre à 20 h
à l'Avant-Scène
(8 € en prévente, 10 € sur place)



J'AI LES BOULES

Le Boulodrome Mimi Mariotti accueillera le spectacle **J'ai les boules** d'Iraka et Mila Necchella, Slam Party sur terrains de pétanque, où la poésie slamée rencontrera la musique électro, en collaboration avec la direction des Sports.

Samedi 24 octobre à 11h30
buvette sur place !

CENTRE D'ART CONTEMPORAIN LES PÉNITENTS NOIRS

Le centre d'art participe aux Journées nationales des artistes avec un atelier dessin sans inscription animé par Céline Marin vendredi 2 octobre de 14 h à 18 h, puis un second animé par Quentin Spohn samedi 3 octobre de 14 h à 18 h. Leur exposition *Entre deux mondes* est visible jusqu'au 17 octobre.

Pour la Journée nationale de l'architecture le samedi 17 octobre, le centre d'art propose une visite « Patrimoine de la chapelle des Pénitents noirs » à 10 h 30, sur inscription.



Journée nationale des artistes
vendredi 2 octobre de 14 h à 18 h
puis samedi 3 octobre de 14 h à 18 h

Journée nationale de l'architecture
samedi 17 octobre à 10 h 30
sur inscription

BIBLIS EN FOLIE !

Avec Biblis en folie, rendez-vous les 2 et 3 octobre à la médiathèque Marcel-Pagnol pour célébrer la 3^e édition des Journées nationales dédiées aux médiathèques !

Retrouvez le programme sur mediatheque.aubagne.fr

PLACE AUX COMPAGNIES, UNE AIDE ESSENTIELLE POUR LA CRÉATION !

Du 31 octobre au 13 décembre, la Distillerie lancera la 11^e édition de « Place aux compagnies ». Dix nouvelles compagnies seront accueillies en résidence, avec pour chacune une sortie ouverte au public et gratuite. Un soutien indispensable et un formidable coup de projecteur pour la création artistique et le spectacle vivant !

Pour Christophe Chave, directeur de la Distillerie, « nous sommes l'un des rares lieux de fabrique et de résidence en région Sud. Place aux compagnies répond à une nécessité absolue en matière de production et de diffusion du spectacle vivant. » Chaque compagnie reçoit 2 000 euros et bénéficie d'un accompagnement technique, logistique et de communication. L'engagement des parte-

naires institutionnels – Ville, Région, Département, État, via la DRAC – contribue aussi à la pérennité du dispositif. Cette année encore, la programmation est variée : jeune public, théâtre urbain, écriture contemporaine, classique revisité... Lors du Goûter des créations, le 10 novembre prochain, les compagnies présenteront leur projet devant une cinquantaine de professionnels. « Cette mise en relation offre un vrai tremplin vers une diffusion en région Sud, et même au national », se réjouit Christophe Chave.

Plus d'infos sur :
ladistillerieaubagne.fr/place-aux-compagnies

UN AUTOMNE FESTIF AU CERCLE DE L'HARMONIE !

Du 9 au 31 octobre, le Cercle de l'harmonie proposera plusieurs rendez-vous culturels conviviaux et ouverts à tous. Au programme : mardi philo, slam, concert, théâtre, repas partagé et soirée déguisée sur le thème d'Halloween.

Le 9 octobre à 20 h, une soirée jam permettra aux slameurs de déclamer leurs textes (entrée à prix libre et conscient). Le 10 octobre à 20 h, les Guitares vagabondes donneront un concert gratuit mêlant blues-rock, flamenco, jazz et classique pour un moment de musique chaleureux.

Le 17 octobre à 20 h, la compagnie Les Ateliers des conteurs présentera *Musée haut, musée bas*, une série de sketches inspirés de la comédie de Jean-Michel Ribes (tarif : 5 € + 1 € d'adhésion ; réservation à billetteriecddh@gmail.com).

Ce même jour, un repas à thème inaugurera une nouvelle formule prévue chaque premier samedi des vacances. Et pour ce lancement, direction l'Amérique latine autour d'un savoureux chili con ou sin carne à 12 €, à partager en toute convivialité (réservation conseillée jusqu'au 11 octobre à billetteriecddh@gmail.com).

Enfin, le 31 octobre, place à la fête d'Halloween avec un grand bal déjanté animé par les Z'Improbagnais et la Nuhé, gratuite et en famille. Sandrine et Laetitia, membres du comité de pilotage du Cercle, confient : « Nous avons vraiment à cœur de faire vivre notre quartier et de rendre accessible la culture, vecteur indispensable de partage et de liens, avec des animations tous publics. »

C'EST TOUT NOUVEAU !

Ça bouge à Aubagne : trois nouvelles adresses à découvrir sans tarder !



La Maison du Pain d'Or

Issu d'une famille de boulangers de père en fils, Abderrazak Mejhed a ouvert en août à Aubagne sa boulangerie cours Voltaire. Pourtant titulaire d'un BTS en aéronautique, la destinée familiale a fini par le rattraper pour le plus grand bonheur des Aubagnais du quartier qui apprécient de retrouver baguettes et croissants chauds tous les matins. Avec son espace rénové et agrandi, sa belle terrasse sur le cours, la boulangerie n'attend que le retour prochain du marché pour prendre son envol ! Avec un personnel adorable, des pains au levain, pains spéciaux, pizzas ou spécialités orientales, pâtisseries, cafés et boissons pour un service 7j/7 de 6 h à 21 h, sourire compris, la Maison du Pain d'Or est déjà devenue incontournable !

La Maison du Pain d'Or
9 cours Voltaire
ouverte toute la semaine de 6 h à 21 h



O Bô Zinc, le bistro cosy !

Il aura fallu au jeune Rachid Oudor plusieurs expériences professionnelles, un master en commerce et marketing et six mois passés sac au dos en Asie pour développer le concept qu'il propose depuis cet été dans sa nouvelle brasserie O Bô Zinc : voici cours Voltaire un lieu chaleureux accessible à tous, proposant une cuisine de qualité faite maison pour des déjeuners à prix raisonnable, un bistro accueillant et cosy pour des apéros tapas le soir. Avec l'arrivée prochaine du tramway et le retour du marché, Rachid espère pouvoir ranimer le cours Voltaire en imaginant avec sa jeune équipe et ses voisins commerçants des soirées à thème, des invitations aux musiciens... bref, la convivialité aubagnaise comme on l'aime !

O Bô Zinc
11 cours Voltaire
ouvert midi et soir



Presse central Parc

Le quartier de Central Parc bénéficie depuis cet été d'un tabac-presse flambant neuf ouvert par Frank Planet, qui possédait un peu plus loin le Balto sur la rue de la République. Dans un local lumineux et idéalement placé, les clients peuvent désormais feuilleter quotidiens et magazines, prendre un café, cocher une grille de loto et même prendre une photo d'identité dans la minicabine qui y est installée ! Diversification est le maître mot : une clientèle plus variée et aussi plus féminine, qui plébiscite le lieu depuis son ouverture. Preuve que rien ne remplace le commerce de proximité pour peu qu'il sache se renouveler et rester à l'écoute des habitants des centres-villes !

Presse Central Parc
94 rue de la République
ouvert du lundi au samedi
de 6 h 30 à 19 h 30
Tél. : 04 58 28 54 99 / 06 07 49 92 05

ERRATUM

Une erreur s'est glissée dans les horaires d'ouverture de **Yalla - À la libanaise** (situé 2 bd Jean Jaurès) publiés le mois dernier. Le restaurant vous accueille 7 jours sur 7, **de 11h30 à 22h** (Livraison possible via Uber Eats) Nous présentons nos excuses à l'équipe de Yalla et à nos lecteurs pour cette erreur.

Stationnez facile en Centre-ville !

Profitez de l'un des trois parkings souterrains de la ville :

📍 Parking du 8 Mai 1945 📍 Parking Beaumont 📍 Parking des Terres Rouges

1H de parking
offerte par la Ville



AGIR POUR NOS RIVIÈRES

L'opération Rivières Propres, pilotée par l'EPAGE HuCA, célèbre sa 11^e édition du 1^{er} octobre au 5 novembre. Des actions collectives rendues possibles grâce à toutes celles et ceux qui s'engagent pour la préservation de nos cours d'eau !

L'opération Rivières Propres, anciennement Huveaune Propre, s'est au fil des années élargie au bassin versant des Aygalades et aux Côtiers Est : pour sa 11^e édition, les opérations de ramassage de déchets se dérouleront le long de l'Huveaune, mais aussi du Jarret, des Aygalades et de bien d'autres cours d'eau du territoire. Cette opération dirigée par l'EPAGE HuCA fédère une diversité d'acteurs (communes, grand public, établissements scolaires, entreprises, associations, etc.) qui souhaitent s'impliquer en faveur de la protection des milieux aquatiques.

Les déchets jetés dans la nature ou en ville, hors d'une poubelle, sont emportés par les pluies jusque dans les rivières puis dans la mer : Rivières Propres vise d'abord à modifier ces comportements et la perception de nos cours d'eau. Des ramassages citoyens sont organisés pour le grand public, associant la Métropole Aix-Marseille-Provence et d'autres partenaires (Recyclop, Sauvage, etc.) qui se

**En 2025,
pour la 10^e édition
de l'opération
Rivières Propres,
PLUS DE
75 M³
DE DÉCHETS
ont été ramassés
par près de
2500
PARTICIPANTS
sur un linéaire
de 35 km
de cours d'eau**

Données issues du
Rapport Développement
Durable de la Ville
d'Aubagne 2025

chargent de l'enlèvement et du traitement des déchets ramassés. Les communes apportent leur appui logistique.

À Aubagne, l'association Coopération Planet organise avec le soutien de la Ville d'Aubagne un ramassage le samedi 10 octobre de 15 h à 17 h, sur le linéaire emprunté les années précédentes, entre le pont de la Planque et le pont de Lamagnon. Un rendez-vous convivial et solidaire, pour lequel l'EPAGE HuCA mettra à disposition des équipements individuels (gants réutilisables, sacs poubelles) et prêterà bâches, cuissardes et waders, chausubles, pesons (petites balances), pinces, TriMob. Les volontaires sont invités à se munir de chaussures fermées et robustes (baskets ou bottes), d'une tenue confortable et adaptée au terrain, avec des vêtements couvrant les jambes, de protections en cas de chaleur (casquette, lunettes de soleil, etc.), d'un en-cas et d'eau pour rester hydratés tout au long de l'action. Venez nombreux !

VIVRE AVEC LE RISQUE D'INONDATION

Un film de l'EPAGE HuCA sera projeté à la salle Simone-Veil de l'Espace des Libertés le 3 novembre de 18 h 30 à 20 h 30. Film interactif et échanges avec la salle, en présence de représentants de l'EPAGE HuCA et des sapeurs-pompiers des Bouches-du-Rhône, animation par l'Atelier Bleu CPIE.



Scène tirée du teaser
du film *Vivre avec le
risque d'inondation*

AYEZ LES BONS REFLEXES

Le ministère de la Transition écologique, de la Biodiversité et des Négociations internationales sur le climat et la nature lance une campagne de prévention des risques de pluies intenses et d'inondations soudaines en Méditerranée. Son objectif est de sensibiliser les populations exposées, développer une culture du risque et favoriser l'adoption des bons réflexes qui permettent de sauver des vies.



Scannez ce QR code
pour connaître les bons réflexes recommandés
par le gouvernement en cas de fortes
pluies ou d'inondations



LES ETAPS, LE SPORT POUR TOUS DANS LA BONNE HUMEUR !

Les six éducateurs territoriaux des activités physiques et sportives (ETAPS) de la Ville – Chloé, Camille, Marjorie, Cyrille, Franck et Ghislain – assurent des missions variées auprès de tous les publics, de la petite enfance aux seniors, avec pour objectif de favoriser la pratique physique à tout âge, dans la joie et le plaisir de transmettre.

En crèche, ils proposent aux plus grands des jeux de motricité et des parcours d'éveil. Dans les écoles élémentaires, chacun intervient selon sa spécialité sportive et encadre avec les enseignants des enfants du CP au CM2 (escalade, sports collectifs, savoir rouler à vélo...). Ils animent également des activités à l'École Municipale des Sports (EMS) auprès des 3-12 ans, en partenariat avec les clubs sportifs. Et avec le pôle seniors, ils accompagnent

ce public à travers des ateliers d'équilibre, de motricité et de renforcement musculaire. Les ETAPS organisent aussi des stages sportifs et culturels pour les élèves du CE2 à la 3^e pendant les vacances scolaires, avec un programme très varié. Enfin, ils participent aux événements sportifs menés avec l'USEP et l'Éducation nationale, comme les Olympiades ou le cross des écoles. Et toujours avec le sourire, pour le plus grand bonheur des petits et des grands !

LE HANDISPORT À L'HONNEUR

Le samedi 17 octobre 2026, rendez-vous au gymnase Mésonès à Aubagne de 10 h à 13 h pour une journée sportive dédiée à la déficience visuelle, gratuite, conviviale et ouverte à tous. Une occasion inédite de découvrir et d'essayer des disciplines ludiques et accessibles comme le cécifoot, le goalball, le showdown ou le tir laser. Au-delà du sport, un village des rencontres permettra d'échanger avec des associations, des clubs et des acteurs engagés dans l'accompagnement des personnes déficientes visuelles.

Journée handisport - Déficience visuelle
samedi 17 octobre
de 10 h à 13 h
Gymnase Mésonès à Aubagne

LE MARSEILLE-CASSIS DES ÉCOLIERS AUBAGNAIS

En amont de la 47^e édition du célèbre semi-marathon reliant Marseille à Cassis, le 25 octobre prochain, les écoliers du département des Bouches-du-Rhône pourront à nouveau s'initier à la course d'endurance. Organisé par l'Union sportive de l'enseignement du premier degré (USEP), le Marseille-Cassis des écoles se déroulera à Aubagne les 12 et 13 octobre sur la piste d'athlétisme du stade de Lattre et rassemblera des élèves de maternelle (moyenne et grande sections) et de primaire de la commune. Sur la base du temps du dernier vainqueur de l'épreuve (autour d'une heure), les enfants auront à cœur de réaliser la plus grande distance en relais et de battre la performance de l'an dernier, dans un réel esprit d'équipe, de solidarité et de partage.



Piano Cantabile

Les jeunes pianistes soutenus par l'association Piano Cantabile ont remporté dernièrement une belle série de prix dans différents concours internationaux : Raphaël Collard a remporté le premier prix dans la première édition du Concours international Chopin-Pleyel de Nohant et Mathis Cathignol y a décroché un troisième prix. Oliver Hak (sur la photo) a remporté à 16 ans plusieurs prix internationaux en l'espace de quelques semaines : premier prix du Concours Euregio en Allemagne, premier prix du Concours international Chopin de Szafarnia en Pologne, premier pianiste des célèbres « Young Musician of the Year » de la BBC et prix spécial des « Compétitions de musique pour la jeunesse de l'Union européenne ».

Félicitations à ces artistes promis à un bel avenir !

UNE MUTUELLE COMPLÉMENTAIRE SANTÉ SOLIDAIRE

Afin d'améliorer l'accès aux soins du plus grand nombre, la Ville d'Aubagne souhaite mettre en place une mutuelle communale. Il s'agit d'un dispositif solidaire qui pourra offrir une couverture santé qualitative négociée auprès d'un organisme mutualiste d'assurance santé à un tarif préférentiel. Un questionnaire est à compléter (format papier ou à remplir en ligne). Les personnes ne disposant pas d'outils informatiques peuvent remplir ce formulaire au CCAS, au secrétariat des maisons de quartiers et à France Services.

Tous les détails sont à retrouver sur aubagne.fr/mutuelle



Scannez ce QR code pour remplir le questionnaire



Le nouveau Commandant de la Légion étrangère

Entré à l'École spéciale militaire de Saint-Cyr en 1998, breveté de l'École de guerre, le général Christophe Passerat de La Chapelle commande la Légion étrangère depuis le 1^{er} août dernier. Il a passé la majeure partie de sa carrière au sein de la Légion étrangère et plus spécialement au 2^e régiment étranger de parachutistes qu'il a commandé de 2018 à 2020. Outre une carrière opérationnelle très dense, il a servi dans les programmes d'armement et les ressources humaines. Auditeur du Centre des hautes études militaires et de l'Institut des hautes études de défense nationale, il a été nommé général de brigade le 1^{er} juillet 2024.



L'association Regard présente sa nouvelle exposition : Inspiration

L'exposition Inspiration explorera les sources, les émotions et les instants qui nourrissent la création artistique. À travers des peintures, sculptures, photographies et installations, les artistes invités témoigneront de la diversité des processus créatifs.

Du jeudi 29 octobre au dimanche 15 novembre 2026 - Salle du Bras d'Or
Plus d'informations sur le programme : www.aubagne.fr/evenements/inspiration/



Soirée-conférence en hommage à Jacqueline Pagnol

La Ville d'Aubagne organise au théâtre Comœdia lundi 19 octobre à 18h30 une conférence dédiée à Jacqueline Pagnol, pour évoquer son parcours, sa mémoire et ses liens profonds avec Aubagne. Pour cette occasion, Nicolas Pagnol, son petit-fils, ainsi que le journaliste Lionel Paoli viendront partager avec le public leurs précieux témoignages.



Brocante du Secours Populaire

L'antenne d'Aubagne du Secours populaire organise sa brocante de l'automne, samedi 10 octobre de 9h à 13h à l'espace Ambroise Croizat, 374 avenue Gabriel Péri. Venez nombreux pour dénicher des vêtements, livres, vaisselle et jeux pour enfants à des prix tout petits !



La Grande Dictée d'Aubagne

La Grande Dictée d'Aubagne (anciennement La Dictée Marcel Pagnol) revient le 24 octobre avec une nouvelle formule, mais le même objectif : le plaisir des mots, tout simplement. Le texte, issu de l'œuvre d'un grand auteur, est choisi, enrichi et complexifié par l'illustre autrice Irène Frain ! Un nouveau règlement est en vigueur : la dictée sera en autocorrection, avec deux catégories, les jeunes (moins de 16 ans) et les adultes. Les inscriptions sont ouvertes jusqu'au 20 octobre sur le site ad2c.org.

La Grande Dictée
samedi 24 octobre à 13h30
à l'Espace des Libertés.



Ouverture de la Galerie Arts & Toiles

Aubagne s'enrichit d'un tout nouvel espace dédié à l'expression artistique : la Galerie Arts & Toiles. Pour son exposition inaugurale le lieu accueille l'artiste peintre aubagnais GeArt (Gérard Colombani) et son univers vibrant où se mêlent couleur, matière et émotion. Vernissage le vendredi 2 octobre à partir de 18h30, exposition du 2 au 30 octobre. Horaires : du mardi au samedi, de 9h30 à 12h30 et de 16h à 20h.

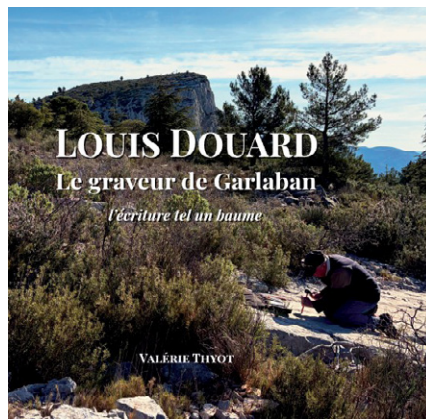
Contact et renseignements : 06 30 58 86 84
Galerie Art & Toiles
5 boulevard Jean Jaurès



Prix Lakanal Erasmus

Deux labels eTwinning pour le dispositif ULIS du collège Lakanal !

Le dispositif ULIS du collège Lakanal a reçu deux labels de qualité nationale eTwinning pour sa participation à deux projets collaboratifs européens : « Le jardin des émotions » et « Connectés 2.0 : un voyage francophone au cœur de l'Europe ». Réunissant tous deux des élèves de différents pays, le premier s'est concrétisé par un travail centré sur les émotions et le développement de l'empathie. Le second a favorisé les échanges interculturels au sein de groupes internationaux. Une belle reconnaissance venant saluer l'engagement des élèves et des enseignants à mener à bien des initiatives porteuses de sens, tournées vers des pratiques inclusives et l'ouverture européenne.



Louis Douard - Le graveur du Garlaban

L'œuvre de Louis Douard est désormais retracée dans un beau livre réalisé par l'autrice Valérie Thyot. D'un format carré de 22x22cm, ses 240 pages sont illustrées de nombreuses photos de son Garlaban adoré, tandis que 40 QR-codes vous transportent en sa compagnie sur le site pendant près de trois heures.

Contact : Valérie Thyot
Le temps d'une vie
04 42 32 09 62 / 06 22 94 40 29

Terres et Arts de Provence

À l'atelier Terres et Arts de Provence, les enfants (dès 6 ans) pourront s'initier au modelage et à la décoration sur le thème de « Préparons Noël ensemble ». Du 27 au 29 octobre, de 14h30 à 16h30.

Inscriptions via HelloAsso.
Plus de renseignements au 06 13 07 74 00.



Installation de débitmètres

Dans le cadre de la modernisation du réseau d'eau potable, L'Eau des Collines engage le déploiement de débitmètres sectoriels, qui vont permettre de suivre précisément les consommations et de détecter plus rapidement les fuites. En amont de ces travaux, L'Eau des Collines a débuté des essais d'arrêt d'eau qui nécessitent de courtes interruptions de la distribution sur les 14 secteurs concernés. Afin de limiter au maximum la gêne occasionnée, les riverains seront avertis par avis dans leurs boîtes aux lettres et SMS.

AGENDA

Vendredi 2 octobre
Ouverture de la saison à la Distillerie avec le groupe Dura Lex Serflex à 18h

Mardi 6 octobre
Déchèterie mobile
Esplanade de Gaulle de 8h à 13h

Mercredi 7 octobre
Moment musical trompette
Médiathèque de 15h30 à 16h

Judi 8 octobre
Ciné-débats Le Pagnol
Le sang et la boue avec Peuples solidaires à 19h

Samedi 10 octobre
Broyage de végétaux
Plateau des Espillières de 9h à 13h

Mardi 13 octobre
Concert Audition plurielle
La Coulisse de 19h à 20h

Judi 15 octobre
Ciné-débats Le Pagnol
Minotaure avec Collectif Ukraine à 19h

Mercredi 21 octobre
Broyage de végétaux
Parking du collège Nathalie Sarraute de 9h à 13h

Judi 22 octobre
Déchèterie mobile
Esplanade de Gaulle de 8h à 13h

Mercredi 28 octobre
Broyage de végétaux
Plateau des Espillières de 9h à 13h

Le groupe « Aubagne en commun »

Tenir la promesse républicaine de l'École : élever le niveau général et donner les mêmes chances à tous.

C'est la rentrée ! Les enseignants s'emparent de leur programme et de leur groupe d'élèves. Les élèves, eux, embrassent leurs parents à la porte de l'école. Chacun fait confiance à l'autre.

La ville d'Aubagne gère 25 écoles, avec 186 classes dont 6 classes d'ULIS pour les élèves en situation de handicap. Elle accueille presque 4000 élèves qui sont autant de promesses d'avenir. Les services municipaux ont mis à profit la période estivale pour améliorer autant que possible et réparer ces lieux protégés que sont les écoles de nos enfants.

Mais ce n'est pas suffisant car les moyens manquent. Nos prédécesseurs n'y ont pas accordé la priorité nécessaire. Ils n'ont pas compris l'exigence d'excellence que constituent ces lieux de vie. Les moyens alloués à nos écoles devront augmenter l'an prochain.

L'équipe d'Aubagne en Commun s'est engagée pour réparer notre ville, pour que nos enfants apprennent dans de meilleures conditions, mangent des produits locaux, bio, rentrent et sortent de l'école en toute sécurité.

Parents, les élections de vos délégués ont lieu(x) début de ce mois d'octobre. Dans les écoles, comme dans le reste de la vie de la cité, nous vous invitons à une citoyenneté participative.

Bonne année scolaire à tous !

Jean-Pierre Squillari, Clémentine Fardoux, Hélène Di Vita-Danchesi, Denis Grandjean, Arthur Salone, Gaëlle Rodeville, Fadila Teyssier, François Otchakovsky-Laurens, Fabio Chikoune, Mickaël Tedesco, Soumicha Draoui, Mélanie Pittau, Raphaël Da Horta, Virginie Raes, Mohamed Lazli, Julie Pappalardo, Alexandre Latz, Marc Pagano, Evelyne Khemsi, Jean-Pierre Nivet, Laurence Baussant et Jean-Marie Douville

Le groupe « Aubagne mérite mieux - Centre Droit, Citoyen et Apparenté »

Retour du marché alimentaire sur le cours Voltaire : rendez-vous le 21 novembre !

Après trois années d'attente, de travaux et d'engagements restés sans réponse sous l'ancienne municipalité, le marché alimentaire va enfin retrouver son emplacement historique sur le cours Voltaire. Ce retour était une volonté forte portée dès la campagne électorale par les équipes d'« Aubagne en Commun » et d'« Aubagne mérite mieux ».

Dès le début de la mandature, notre Majorité Municipale s'est mobilisée aux côtés des Services Techniques et des Services de la Métropole afin de réunir toutes les conditions nécessaires à ce retour tant attendu. Notre ambition est claire : offrir un marché à la hauteur des attentes des Aubagnais, alliant qualité, convivialité et professionnalisme. La redynamisation du marché s'inscrit pleinement dans notre volonté de redynamiser Aubagne, de soutenir nos commerçants non sédentaires et de valoriser les circuits courts, notamment à travers le carré des producteurs.

Le 21 novembre prochain marquera ainsi le retour du marché alimentaire sur le cours Voltaire, pour le plus grand plaisir des Aubagnais, des forains et de l'ensemble des commerçants du Centre-Ville qui attendent ce moment avec impatience.

Soyez assurés de notre entière mobilisation pour faire du marché d'Aubagne un lieu toujours plus attractif, vivant et exemplaire, au service de nos commerçants, de nos producteurs et de tous ceux qui font vivre notre cœur de ville.

Évelyne Pourcel, Giovanni Schipani, Théo Armand Hilaire, Pierre Arnoux, Julianne Bouvot, Jean-François Budon, Betty Corallo et Sandrine Salemme

Le groupe « Droites et Centre droit Aubagne »

Six mois après, quel cap pour Aubagne ?

Six mois après l'installation d'une nouvelle majorité, il est légitime d'évaluer les premiers choix, les premières décisions et orientations données à la ville. Car les débuts d'un mandat révèlent toujours une vision, une ambition et une méthode.

Or, à Aubagne, aucun cap clair ne semble aujourd'hui se dessiner. Nous ne percevons ni projet structurant, ni dynamique nouvelle, ni perspective capable de fédérer les Aubagnais autour d'un avenir commun. À la place, la majorité apparaît fébrile, simplement occupée à contester l'héritage de ses prédécesseurs.

Cette absence de ligne politique se retrouve dans plusieurs dossiers majeurs. Sur la Métropole, les positions du maire fluctuent au gré des circonstances, au point de révéler de nouvelles divergences avec son propre deuxième adjoint.

Sur l'hôpital, chacun sait que les financements et les décisions déterminantes avaient été obtenus avant l'alternance municipale. Sur d'autres sujets, qu'il s'agisse des équipements publics, des incivilités ou de l'adaptation aux fortes chaleurs, les annonces peinent à se traduire en actions concrètes.

Après six mois, les Aubagnais ont le sentiment d'une majorité en totale recherche de repères. Aubagne mérite beaucoup mieux : une direction assumée, une parole cohérente et un véritable projet pour son avenir.

Pour Aubagne, nous restons vigilants !

Gérard Gazay, Sophie Amarantinis, Alain Rousset, Danielle Menet, Pascal Agostini et Julie Gabriel

Le groupe « Rassemblons-Nous pour Aubagne »

Le centre des congrès AGORA en danger !

Le centre des congrès AGORA, propriété de la ville d'Aubagne, est géré par la SEM AGORA pour le compte de la Métropole. Début septembre, celle-ci a décidé brutalement et sans concertation de ne pas renouveler le contrat avec la SEM AGORA au 31 décembre 2026. Si on peut comprendre la position de la Métropole qui est à la recherche d'économies et qui n'a pas vocation à gérer des bâtiments communaux, on comprend mal la brutalité de la décision qui obère toute recherche de solution alternative dans un délai aussi court.

Ainsi, au 1^{er} janvier, le centre de congrès sera fermé, les 7 salariés seront licenciés et les 1000 adhérents de l'UTL trouveront « portes closes ». Il est inacceptable de laisser partir à la dérive un équipement qui participe au rayonnement de la zone d'activités des Paluds.

L'ensemble des conseillers municipaux et métropolitains de notre groupe RN demande un report de cette décision le temps d'organiser la reprise et la continuité de gestion d'AGORA.

Joëlle Mélin, Joseph Pittera, Régine-Brigitte Nieto, Françoise Coulomb, Jean-Dominique Roubaud, Mathieu Novelli et René Vanuls

ÉTAT CIVIL

du 20 août au 19 septembre 2026

Les nouveaux petits Aubagnais

■ Lola, Marie, Gaïa MAVILLA ■ Mia, Zuri, Charlie MAURICE ■ Ayden, Jean-Philippe, Pedro SORIA MARTINEZ ■ Ethan GERVAIS ■ Jacques, Marie, Augustin D'ARMAND DE CHATEAUVIEUX ■ Sayan LIMBU ■ Milana, Lucie, Maria JAILLON ■ Zakarya REBIAHI ■ Raphaël, Ange PETIT ■ Hasna, Hijra AZIZI ■ Ezio, Patrice, Jérémy DUVAL ■ Zeyd, Omer CELIK ■ Rayan KACI ■ Lilio, Luigi, Georges RUIZ ■ Lélia FITRIASA CAMPO ■ Alice, Ellana, Maxine, Navi LECOMTE MOGGIA ■ Isaac, Bernard, Max LIMOUZIN ■ Gaël, Louis, Jacques YZOMBARD MULTON ■ Yazen, Iyad, Amir TAMMA ■ Lya, Melyssa PERONA ■ Selena, Maria TIUTION ■ Maddy, Jane GUITER BORNES ■ Anastasia, Zuleyha MOLDOVAN ■ Freiya LECOCQ ■ Alva, Luce, Céane NOBILI ■ Maxence, Benoit, François LOONIS DEBELLE ■ Livio, Antonio, André MARTINS GANDOLFO ■ Inaya, Marie-Paule, Huguette, Flore DJEUGANG ■ Miral EL BEN AMARI ■ Oscar, Anatole, Helios CONVERS ■ Victor, Carminé, Guillaume STORDEUR ■ Élie ANGIBAUD JOUANJEAN ■ Théa, Laure, Martine TALTAVULL ■ Louise, Andréa, Corinne ALEXANDRE BERTONI ■ Côme, Alexandre, Robin LAMBIN BUFFET ■ Lezio, Robert, Jean-Marie AMOROS ■ Milo, Giuseppe, Fico LE GOUIC ■ Amélia, Mounie, Zahia BOUMEDANE ■ Apolline, Marie, Céline BOULON ■ Noé, Jacques, Andrea PERROT WITVOET ■ Léon, Hovhannes BERTH ■ Nélya ZOUGGAR ■ Chloé DANG-VAN-TUAN ■ Aliyah ADAMALY ■ Milla, Vartouhie, Vivi HOUMEL ■ Maylann, Marc, Albert PERIER ■ Zayn DAOUDI ■ Mahé GARCIA DUNAN

Ils se sont dit oui

■ Florent, Lionel SANZERI & Amelia-Ilona DAN ■ Jessym SABEUR & Lila YAHIABERROUIGUET ■ Tom, Roman SAURINA & Laura, Marie-Barbara GRIOT ■ Ange, Jacques, François SCHEMBRI & Maeva, Ginoux, Martine CESARI

■ Salvatore RE & Céline, Stéphanie RICAUD ■ Samy DIDA & Marine, Florence, Charlotte FOURREAUX ■ Jocelyn, Gabriel MARRET & Elise, Janine, Yvette BRICHE ■ Quentin, Jean, Emile BOURGUE & Cécile, Christine, Andrée ZUOLO ■ Grégory, Cyril CRACOLICI & Morgane, Véronique, Céline BLANQUEBENISTY ■ Fabio, Andres SALAZARRODRIGUEZ & Laura, Marina PEREIRA PEINADO ■ Rafael RAMIREZ VILLALOBOS & Nathalie, Florence, Marie MARNET

Ils nous ont quittés

Mourad FERKALI, 83 ans ■ Sauveur PERINI, 94 ans ■ Vincente, Marie MAS Veuve MULLER, 94 ans ■ Liviana, Inès LACONI Épouse DIES, 78 ans ■ Lyliane COLLONGUES, 87 ans ■ Robert, André IMBERT, 85 ans ■ Carmen FERROLLET Veuve GIORDANO, 91 ans ■ Ange OLMO, 101 ans ■ Arthur STEPANIAN, 82 ans ■ Raymond, Alphonse, Sauveur SABBATINO, 91 ans ■ Ahmed YOUSOUFA, 51 ans ■ Josiane, Marie LECLAIR Veuve BESUCCO, 86 ans ■ Sasa KUPREJANOV, 63 ans ■ Catherine STAVRIDIS Veuve REY, 92 ans ■ Madeleine, Andrée, Marie BERENGER Épouse BRUN, 74 ans ■ Laurent, Daniel, Claude BOSSAN, 54 ans ■ Jean-Marie GRANGEON, 66 ans ■ Robert, Antoine UGHI, 67 ans ■ Jacqueline, Simie BIBAS Épouse CHARRIER, 92 ans ■ Adoracion RUIZ Veuve MUNOZ, 90 ans ■ Richard, Etienne DOUARD, 75 ans ■ Christian, Max LEVAVASSEUR, 76 ans ■ Jeanne VALENZA, 88 ans ■ Victor, Gilbert ORSI, 83 ans ■ Marie, Madeleine, Marguerite SARETTO Veuve DEGIOVANNI, 80 ans ■ Joseph, Florent DEGIOANNI, 96 ans ■ Vincent, Franck RUSSO, 54 ans ■ Monique, Annie ADRIANO Épouse SCOPELLITI, 88 ans ■ Bernard, Daniel, Léonce ARNAUD, 62 ans ■ Monette, Marie, Françoise MICHEL Veuve CAMPO, 96 ans ■ Antoine, Pierre BECCA, 62 ans ■ Pierre, Simon HILAIRE, 100 ans ■ Pierre LEROY, 87 ans ■ Jacqueline, Gilberte HOUSSAY Épouse BENDJILALI, 81 ans ■ Paul, André COMBEAU, 80 ans ■ Simone, Anna DALLEST Épouse LAPIERRE, 85 ans ■ Jeannine DELEAU, 92 ans ■ Patrice, Pierre-Alain BEUDOT, 84 ans ■ Olympe CASALE Épouse GUTIERREZ, 92 ans ■ Monique, Renée, Marie GOBERT Veuve PONTIER-MELIANI, 92 ans

NUMÉROS UTILES

Mairie (standard) 04 42 18 19 19

France Services 04 42 18 19 20

Aubagne à votre Service 0800 18 19 19
Problème de nettoyage (appel non surtaxé)

dans votre rue ?
Problème d'éclairage ?
Un service municipal à améliorer ?
Contactez Aubagne à votre service,
du lundi au vendredi
de 9h à 12h et de 14h à 18h,
ou aubagne.avotreservice@aubagne.fr

Espace Aubagne Seniors 04 42 18 19 05

Accès au Droit 04 42 18 19 01

Juridique Seniors

Allô Déchets/Encombrants 0 800 94 94 08

Police Secours 17

Pompiers 18

Commissariat 04 88 22 71 00

Gendarmerie 04 42 82 90 17

Police municipale/CSU 04 42 18 19 39
Centre de Supervision Urbain 24h/24 et 7j/7
Le CSU gère l'ensemble des
caméras et reçoit les appels
liés à un problème de sécurité.

Urgence Sécurité Gaz 0800 473 333

Urgences Médicales 15

Centre Anti-Poison 04 91 74 41 68

Centre hospitalier Edmond-Garcin 04 42 84 70 00

Clinique de la Casamance 04 91 88 40 00

CPAM 01 84 90 36 46

CSAPA (addictologie) 04 42 70 54 30

Maison du partage 04 42 18 19 73

Métropole antenne d'Aubagne 04 42 62 80 00

Maison métropolitaine de l'Habitat 04 42 62 80 90
du lundi au vendredi, de 8h30
à 12h et de 13h30 à 17h

L'Eau des collines 04 42 62 45 00

Office de Tourisme intercommunal du Pays d'Aubagne et de l'Etoile 04 42 03 49 98

Les Lignes de L'Agglo 04 42 03 24 25

Taxis 04 42 03 80 80

Urgence électricité ENEDIS 09 72 67 50 13

SOS Vétérinaire 09 70 24 70 24

SPA / Fourrière 04 91 45 63 51

animale Marseille du lundi au samedi

FRAP 0800 00 66 23

Force Rapide Action Propreté (appel non surtaxé)
Conteneur renversé ?
Branche d'arbre au sol ?
Dépôt sauvage d'encombrants ?
Contactez la FRAP, du
lundi au samedi de 8h à 18h.

ALERTE SMS AUBAGNE en Provence

Inondation, incendie, incident trafic ou travaux...
Soyez alertés en temps réel !
Abonnez-vous sur aubagne.fr/sms

Il est où mon AJJ ?!

Vous ne recevez pas régulièrement l'AJJ ?
Dites-le nous sur ajj@aubagne.fr

PHARMACIES DE GARDE

Dimanche 4 octobre
Pharmacie Croix Blanche
24, rue de la République
04 42 03 13 91

Dimanche 11 octobre
Pharmacie Valriant
RN8 - Résidence Variant 2
04 42 03 42 90

Dimanche 18 octobre
Pharmacie Provence
15-17, avenue Verdun
04 42 82 10 08

Dimanche 25 octobre
Pharmacie des Passons
Chemin Saint Michel
04 42 82 39 25

VOTRE NOUVELLE MAISON DU DON



Maison du don d'Aubagne - ZI Les Paluds
100 chemin de l'Avelanède. Tél. 04 91 47 93 89

la **GRANDE BRADERIE**

**Dimanche 18 octobre
9h-17h**



**Cours Foch
Cours Voltaire
Rue Rastègue
Rue Martinot
Cours Barthélemy**



Plus d'informations sur aubagne.fr/braderie



ALBAGNE
en Provence